



Tracking Sheet

Client: CTS Industrial
Contact person: Mor Nitzan
Project No: 9950-1
Project Manager: Marina Seletsky
Languages: Hebrew, English, Arabic
Project description: Leaflet update - He into En and Ar

Project name: Alpralid update – QR CODE
LFL: 343 06/23
Leaflet size for print – only He & Ar: 450x160 **Colors:** B&W
The English page is not for print.
Font size He: 7.5 **Font size Ar:** 7.5
Font size En: 7.5 **Font size Ru:** N/A
Letters width He 95%
Letters width Ar, En 100%

Rev	Short description	Date	By
8	First delivery	19/06/2023	Marina Seletsky

MyWord Localization hereby certifies that the **English** and **Arabic** text in the following leaflet, is to the best of our knowledge and experience, true and accurate translation of the **Hebrew** text in the same leaflet.

Approved by: Marina Seletsky
Date: 19/06/2023

Notes:

עלון לצרכן לפי תקנות הרוקחים (תכשירים) התשמ"ו-1986

התרופה משווקת על פי מרשם רופא בלבד

אלפרליד טבליות 0.25, 1, 0.5 מ"ג

אלפרליד 0.25: כל טבליה מכילה: אלפראזולאם 0.25 mg מ"ג

אלפרליד 0.5: כל טבליה מכילה: אלפראזולאם 0.5 mg מ"ג

אלפרליד 1: כל טבליה מכילה: אלפראזולאם 1 mg מ"ג

חומרים בלתי פעילים ואלרגניים בתכשיר - ראה סעיף 6 "מידע נוסף" וסעיף "מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של התרופה".

קרא בעיון את העלון עד סופו בטרם תשתמש בתרופה. עלון זה מכיל מידע תמציתי על התרופה. אם יש לך שאלות נוספות, פנה אל הרופא או אל הרוקח.

תרופה זו נרשמה לטיפול במחלתך. אל תעביר אותה לאחרים. היא עלולה להזיק להם אפילו אם נראה לך כי מחלתם דומה.

מה המידע החשוב ביותר שעליך לדעת על אלפרליד?

נסילות תרופה זו עם תרופות ממשפחת האופיואידים, תרופות אחרות המזכחות מערכת עצבים מרכזית (כולל סמים) או אלכוהול, עלולה לגרום לתחושת שינויות עמוקה, קשיי נשימה (דיכוי נשימתי), תרדמת ומוות.

הקדמה לעלון לצרכן לבנזודיאזפינים תרופה זו שייכת לקבוצת הבנזודיאזפינים, שלה תכונות מיוחדות המחייבות זהירות רבה בשימוש בה.

- יש חשיבות רבה במעקב רפואי צמוד עם נטילת תרופה זו.

- כאשר הינך נוטל תרופה זו, הקפד לפנות לרופא לאחר 2-4 שבועות, כיוון שהטיפול נועד לתקופות זמן קצרות בלבד.

שימוש ממושך בתרופה עלול לגרום לכך שהשפעת התרופה תפחת. שימוש ממושך עלול לגרום לתופעה קשה של תלות, בה יתקשה החולה להפסיק ליטול את התרופה.

- הפסקה בלתי מבוקרת של הטיפול מלווה בתופעות גליות, כגון: מתח, עצבנות, בלבול, רעד, רדודי שינה, כאבי בטן, הקאות, בחילות, זיעה, עוויתות, התכווצויות וכאבי שרירים.

- לעיתים שימוש ממושך בתרופה עלול לגרום לשינויים בדפוסי התנהגות ולמחשבות טורדניות.

- במיוחד אצל קשישים מומלץ להישמר בעת

איטרקונאזול) (ראה בתחילת פרק זה "אין להשתמש בתרופה אם")

תרופות לטיפול בחרדה או דיכאון (לדוגמה

נפאזודון, פלובוקסאמין, פלואוקסטין,

פארוקסטין, סרטורלין).

משכן הכאבים הנרקוטי פרופוקסין.

גלולות למניעת הריון.

תרופות לטיפול באפילפסיה (לדוגמה

קרבאמאזפין).

אלפרלד מכילה לקטוז, שהינו סוג של סוכר. אם

נאמר לך על ידי הרופא שלך, כי יש לך אי-סבילות

לסוכרים מסוימים, היוועץ ברופא לפני נטילת

תרופה זו.

אלפרלד מכילה סודיום בבזואט בכמות 0.12

מ"ג בטבליה. סודיום בבזואט עלול להחמיר צהבת

(צהבהב של העור והעיניים) בילודים (בגילאים של

עד 4 שבועות).

תרופה זו מכילה פחות מ-23 מ"ג נתרן בטבליה

ולכן נחשבת נטולת נתרן.

3. כיצד תשתמש בתרופה?

יש להשתמש בתרופה תמיד בהתאם להוראות

הרופא.

עליך לבדוק עם הרופא או עם הרוקח אם אינך

בטוח בנוגע למינון ולאופן הטיפול בתרופה.

המינון ואופן הטיפול יקבעו על ידי הרופא

בלבד.

המינון המקובל בדרך כלל הוא:

במבוגרים:

לטיפול בחרדה: בדרך כלל הטיפול יתחיל בנטילת

טבליה אחת של 0.25 מ"ג או טבליה אחת של

0.5 מ"ג 3 פעמים ביום. לפיכך, המינון היומי יכלול

0.75 מ"ג עד 1.5 מ"ג. ניתן להעלות את המינון

בהדרגה (כל 3-4 ימים ניתן להגדיל את המנה

ב-1 מ"ג) עד למינון יומי כולל של 3 מ"ג, המחולק

לאורך היום.

ניתן להעלות את המינון להשגת אפקט טיפולי

מקסימלי, במרווחים של 3 עד 4 ימים, למינון יומי

מרביל של 4 מ"ג, שניתן במנות מחולקות.

לטיפול בפניקה: בדרך כלל, הטיפול יתחיל

בנטילת טבליה אחת של 0.5 מ"ג 3 פעמים ביום.

ניתן להעלות את המינון בהדרגה כתלות בתגובה

(כל 3-4 ימים ניתן להעלות את המנה ב-1 מ"ג) עד

למינון יומי הגדול מ-4 מ"ג, המחולק לאורך היום.

כאשר יש צורך להעלות את המינון, נהוג תחילה

להעלות את המינון בשעות הלילה, לפני העלאת

המינון בשעות היום, כדי לוודא שתהיה רעני יותר

מבהירה היום. אם תתחיל לחוש בתופעות לוואי,

ייתכן שהרופא יוריד את המינון.

להיגה ושימוש במכונות:

אלפרלד עלולה לגרום לך להיות נגומנם או

מסומרר ולהאט את החשיבה והפעילות המוטורית

שלך. אין לנהוג, להפעיל מכונות מסוכנות או לבצע

פעילויות מסוכנות, עד שתדע כיצד אלפרלד

משפיעה עליך.

מידע חשוב על חלק מהמרכיבים של

התרופה:

אלפרלד מכילה לקטוז, שהינו סוג של סוכר. אם

נאמר לך על ידי הרופא שלך, כי יש לך אי-סבילות

לסוכרים מסוימים, היוועץ ברופא לפני נטילת

תרופה זו.

אלפרלד מכילה סודיום בבזואט בכמות 0.12

מ"ג בטבליה. סודיום בבזואט עלול להחמיר צהבת

(צהבהב של העור והעיניים) בילודים (בגילאים של

עד 4 שבועות).

תרופה זו מכילה פחות מ-23 מ"ג נתרן בטבליה

ולכן נחשבת נטולת נתרן.

3. כיצד תשתמש בתרופה?

יש להשתמש בתרופה תמיד בהתאם להוראות

הרופא.

עליך לבדוק עם הרופא או עם הרוקח אם אינך

בטוח בנוגע למינון ולאופן הטיפול בתרופה.

המינון ואופן הטיפול יקבעו על ידי הרופא

בלבד.

המינון המקובל בדרך כלל הוא:

במבוגרים:

לטיפול בחרדה: בדרך כלל הטיפול יתחיל בנטילת

טבליה אחת של 0.25 מ"ג או טבליה אחת של

0.5 מ"ג 3 פעמים ביום. לפיכך, המינון היומי יכלול

0.75 מ"ג עד 1.5 מ"ג. ניתן להעלות את המינון

בהדרגה (כל 3-4 ימים ניתן להגדיל את המנה

ב-1 מ"ג) עד למינון יומי כולל של 3 מ"ג, המחולק

לאורך היום.

ניתן להעלות את המינון להשגת אפקט טיפולי

מקסימלי, במרווחים של 3 עד 4 ימים, למינון יומי

מרביל של 4 מ"ג, שניתן במנות מחולקות.

לטיפול בפניקה: בדרך כלל, הטיפול יתחיל

בנטילת טבליה אחת של 0.5 מ"ג 3 פעמים ביום.

ניתן להעלות את המינון בהדרגה כתלות בתגובה

(כל 3-4 ימים ניתן להעלות את המנה ב-1 מ"ג) עד

למינון יומי הגדול מ-4 מ"ג, המחולק לאורך היום.

כאשר יש צורך להעלות את המינון, נהוג תחילה

להעלות את המינון בשעות הלילה, לפני העלאת

המינון בשעות היום, כדי לוודא שתהיה רעני יותר

מבהירה היום. אם תתחיל לחוש בתופעות לוואי,

ייתכן שהרופא יוריד את המינון.

קשישים או מטופלים הסובלים ממחלה הגורמת להשישיות:

המינון ההתחלתי המקובל הוא 0.25 מ"ג פעמיים

עד שלוש פעמים ביום. ניתן להעלות מינון זה

בהדרגה, על פי הוראות הרופא, במידת הצורך

ובמידה ולא תסבול מתופעות לוואי.

אין לעבור על המנה המומלצת.

משך הטיפול

אלפרלד מיועדת לטיפול קצר טווח (לא יותר

מ-8-12 שבועות).

בדרך כלל הרופא יעריך את מצבך לכל המאוחר

בתום 4 שבועות ויחליט האם נדרש המשך טיפול.

במקרים מסוימים, על פי הערכת רופא מומחה,

ייתכן שהיה צורך בהארכת הטיפול מעבר

לתקופת הטיפול המרבית. השפעת התרופה

עלולה להיות פחותה אם נעשה בה שימוש ליותר

ממספר שבועות.

צורת הנטילה

אין ללעוס! הטבליה מיועדת לבליעה. במקרה

הצורך ניתן לחצות או לכתוש את הטבליה.

אם נטלת בטעות מינון גבוה יותר ייתכן שתסבול

משלשולים, בלבול, מקאורדינציה לקויה,

מריסקסים מופחתים ומתרדמת (קומה). דווח גם

על מוות.

אם נטלת מנת יתר או אם בטעות בלע ילד או

מישהו אחר מן התרופה, פנה מיד לחדר מיון של

בית החולים, והבא את אריזת התרופה איתך.

אם שכחת ליטול תרופה זו בזמן הנדרש, קח

אותה ברגע שנזכרת אלא אם כן זה כמעט הזמן

לקחת את המנה הבאה. אין ליטול מנה כפולה

בכדי לפצות על מנה שנשכחה.

אין להגדיל את המינון מבלי להיוועץ ברופא, גם

במידה ואתה סבור שאינך מגיב לתרופה. תרופות

מקבוצת הבנזודיאזפינים עלולות לגרום לתלות

גרשית או פיזית, גם אם הומלץ לשימוש.

אם אתה מפסיק את נטילת התרופה:

גם אם חל שיפור במצב בריאותך, אין להפסיק את

הטיפול בתרופה ללא התייעצות עם הרופא, כיוון

שיש להקטין את המינון בהדרגה.

תלות פיזית ותגובות גמילה. אלפרלד יכולה

לגרום לתלות פיזית ולתגובות גמילה.

אם תפסיק ליטול את הטבליות בבת אחת

(ולא בהדרגה), ייתכן שתסבול מתופעות לוואי

חמורות ומסכנות חיים כולל תנועות, תגובות

או הבעות חריגות, פרנסים, שינויים חמורים

במצב הנפשי או במערכת העצבים, דיכאון,

ראייה או ששיעה של בדרים שאחרים אינם

רואים או שומעים, עליה קיצונית בפעילות או

דיבור, איבוד קשר עם המציאות ומחשבות או

פעולות אבדניות. **צור קשר עם הרופא שלך**

או פנה לחדר מיון של בית החולים המקרב

הסובלים מדיכאון.

פנה מיידית לקבלת עזרה רפואית דחופה במקרים הבאים:

• חלק מהמטופלים אשר מפסיקים את נטילת

הבנזודיאזפינים בבת אחת (לא בהדרגה)

עולים לסבול מתופעות לוואי שיכולות להימשך

מספר שבועות עד יותר מ-12 חודשים, כולל

חרדה, בעיות זיכרון, למידה או ריכוז, דיכאון,

בעיות שינה, תחושה כאילו חרקים זוחלים

מתחת לעור, חולשה, רעד, התכווצויות

שרירים, תחושת צריבה או עיקצוץ בדידים,

בזרעות וברגליים וצלצולים באוזניים.

• בנוסף ייתכן שתסבול מתסמיני גמילה (ראה

סעיף 4 "תופעות לוואי").

יש להתמיד בטיפול כפי שהומלץ על ידי הרופא.

אין ליטול תרופות בחושך! בדוק את התווית

והאמה בכל פעם שהינך נוטל תרופה. הרכב

משקפיים אם הינך זקוק להם.

אם יש לך שאלות נוספות בנוגע לשימוש

בתרופה, היוועץ ברופא או ברוקח.

4. תופעות לוואי

כמו בכל תרופה, השימוש באלפרלד עלול לגרום

לתופעות לוואי בחלק מהמשתמשים. אל תיבהל

למקרא רשימת תופעות הלוואי. ייתכן שלא תסבול

מאף אחת מהן.

תופעות לוואי באלפרלד, אם הן מתרחשות,

נעופות לרוב בתחילת הטיפול ונעלמות בדרך כלל

עם המשך הטיפול התרופתי.

אלפרלד עלולה לגרום לתופעות לוואי חמורות, הכוללות (ראה בתחילת עלון זה "מהו המידע

החשוב ביותר שעליך לדעת על אלפרלד?"):

• **סיכון לשימוש לרעה, לשימוש שגוי**

ולהתמכרות. קיים סיכון לשימוש לרעה,

לשימוש שגוי ולהתמכרות עם בנזודיאזפינים

כולל אלפרלד, שיכול להוביל למינון יתר

והתופעות לוואי חמורות כולל תרדמת ומוות.

• **תופעות לוואי חמורות כולל תרדמת ומוות**

הנרחשו באנשים שהשתמשו לרעה או עשו

שימוש שגוי בבנזודיאזפינים כולל אלפרלד.

תופעות לוואי חמורות אלה עלולות אף לכלול

הזיות, פרנויה, מחשבות או פעולות אובדניות,

פרנסים וקשיי נשימה. **צור קשר עם הרופא**

שלך או פנה לחדר מיון של בית החולים

הקרב מים, אם אתה סובל מאחת מתופעות

לוואי חמורות אלה.

• **אתה עלול להתמכר גם אם אתה נוטל**

אלפרלד בהתאם להנחיות הרופא.

• **פרנסים.** הפסקת אלפרלד יכולה לגרום

לפרנסים ולפרנסים שאינם מפסיקים (סטטוס

אפילפטיקוס).

• **מאניה.** אלפרלד עלולה לגרום להגברת

פעילות ודיבור (היפומאניה ומאניה) באנשים

הסובלים מדיכאון.

תמנע הרעלה. אל תגרום להקאה ללא הוראה

מפורשת מהרופא.

• אין להשתמש בתרופה אחרי תאריך התפוגה

(Exp. date). המופיע על גבי אריזת הקרטון

ועל הבליסטר שבתוכה. תאריך התפוגה

מתייחס ליום האחרון של אותו חודש.

• יש לאחסן בטמפרטורה הנמוכה מ-25°C.

6. מידע נוסף

הנפק על המרכיב הפעיל התרופה מכילה גם:

אלפרלד 0.25:

Lactose, Microcrystalline Cellulose

(PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato

Starch, Microcrystalline Cellulose

(PH-102), Magnesium stearate, Docusate

Sodium, Colloidal Silicone Dioxide,

Sodium Benzoate

אלפרלד 0.5:

Lactose, Microcrystalline Cellulose

(PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato

Starch, Microcrystalline Cellulose

(PH-102), Magnesium stearate, Docusate

Sodium, Colloidal Silicone Dioxide,

Sodium Benzoate, Iron Yellow Oxide

نشرة طبية للمستهلك بموجب أنظمة الصيادلة

(مستحضرات 1986)
يُسوّق هذا الدواء بحسب وصفة طبيب فقط

ألبراليد أقراص 0.25، 0.5، 1 ملغ

ألبراليد 0.25: يحتوي كل قرص على:
ألپرازولام 0.25 ملغ
ألبراليد 0.5: يحتوي كل قرص على:
ألپرازولام 0.5 ملغ

ألبراليد 1: يحتوي كل قرص على:
ألپرازولام 1 ملغ
المعالجة المواد غير الفعّالة ومستبيات الحساسية في ألبرازولام 1 ملغ
"معلومات هامة عن بعض مركبات الدواء".
أقرأ النشرة بامعان حتى نهايتها قبل استعمالك للدواء.

تحتوي هذه النشرة على معلومات ملخصة عن الدواء.

إذا توفرت لديك أسئلة إضافية، فراجع الطبيب أو الصيدلي. لقد وُصف هذا الدواء لعلاج مرضك. لا تعطه لآخرين. قد يضرّهم الدواء حتى لو بدا لك أنّ مرضهم مشابه.

ما هي أهم المعلومات التي يجب عليك معرفتها عن ألبراليد؟

استعمال الدواء مع أدوية من فصيلة الأفيونيّات، مع أدوية أخرى مثبّطة للجهاز العصبي المركزي (بما في ذلك المخدرات) أو مع الكحول قد يسبب شعوراً بالميل الشديد إلى النوم، صعوبات في التنفّس (تنشّط تنفّسي)، غيبوبة وموتاً.

مقدمة لنشرة المستهلك للبينزوديازيبينات
ينتمي هذا الدواء إلى فصيلة البنزوديازيبينات، التي تتّصف بصفات خاصّة تستوجب الحذر الشديد عند استعمالها.

- هناك أهميّة كبيرة للمتابعة الطبيّة عن كثب عند استعمال هذا الدواء.

- عند استعمالك لهذا الدواء احرص علي مراجعة الطبيب بعد 4-2 أسابيع، لأنّ العلاج خُصّص لفترات زمنيّة قصيرة فحسب.

- قد يؤدي الاستعمال المطول للدواء إلى تقليل تأثير الدواء. قد يسبب الاستعمال المطول عرض الاعتماد الشديد، الذي يجعل إيقاف استعمال المريض للدواء صعباً.

- يكون إيقاف العلاج غير المراقب مصحوباً بأعراض الانسحاب، مثل: التوتر، العصبية، الارتباك، الارتجاج، الأرق، الآم البطن، التقيؤات، الغثيان، التورّق، التشنّجات، التقلّصات وآلام العضلات.

- أحياناً، قد يؤدي الاستعمال المطول للدواء إلى حدوث تغيّرات في أنماط السلوك وإلى نشوء الأفكار المزعجة.

- أفيونيّات، لأنّ الإعطاء بالدمج مع ألبراليد قد يزيد من خطر التثبيط التنفّسيّ (انظر في بداية هذه النشرة "ما هي أهم المعلومات التي يجب عليك معرفتها عن ألبراليد؟").

1. لأي غرض مخصّص هذا الدواء؟

الدواء مخصّص لعلاج أعراض التوتر والقلق، القلق المصحوب بالإنكتاب وحالات الهلع المصحوبة أو غير المصحوبة بالرّهاب.

الفصيلة العلاجيّة: بينزوديازيبينات.

2. قبل استعمال الدواء:

❗ لا يجوز استعمال الدواء إذا:

- كانت لديك حساسية (أرجية) للمادة الفعّالة ألبرازولام، لبيزوديازيبينات أخرى أو لأي من المركبات الأخرى التي يحتوي عليها الدواء (انظر البند 6).
- كنت تستعمل أدوية لعلاج التلوّثات الفطريّة، بما في ذلك كيتوكونازول وإيتراكونازول.

❗ تحذيرات خاصّة تتعلّق باستعمال الدواء:

قبل العلاج بالألبراليد، أخبر الطبيب إذا:

- كنت تعاني أو عانيت من اكتئاب، أزمة منقلبة، أفكار انتحاريّة أو سلوك انتحاري.
- كنت تعاني من مشاكل في الكبد أو في الكليتين.
- كنت تعاني من مرض في الرئتين أو من مشاكل في التنفّس.
- كنت حاملاً أو تخطّطين للحمل (انظري لاحقاً "الحمل، الإرضاع والخصوبة").
- كنت مرضعاً أو تخطّطين للإرضاع (انظري لاحقاً "الحمل، الإرضاع والخصوبة").

كنت تعاني الآن أو عانيت في الماضي من المعاقرة أو الاعتماد على الكحول، أدوية ملزمة بوصفة طبيب أو المخدرات.

❗ التدخين:

يقلّل التدخين من تركيز الدواء في الجسم بالمقارنة مع غير المدخّنين.

❗ الأولاد والمراهقون:

هذا الدواء غير مخصّص للاستعمال لدى الأولاد والمراهقين الذين سنّهم دون الـ 18 لعدم توفّر معلومات بخصوص سلامة استعمال هذا الدواء وفعاليّته لدى الأولاد والمراهقين.

❗ الاستعمال لدى المسنّين:

المرضى المسنّون حسّاسون بشكل خاصّ للأعراض الجانيّة المرتبطة بالجرعة الدوائيّة خلال فترة استعمال ألبراليد.

❗ التفاعلات بين الأدوية:

إذا كنت تستعمل الآن، أو قد استعملت مؤخراً أدوية أخرى بما في ذلك أدوية بدون وصفة طبيب، فتيّامينات ود إضافات غذائيّة، فأخبر الطبيب أو الصيدلي بذلك. خاصّة إذا كنت تستعملين:

- الأفيونيّات، لأنّ الإعطاء بالدمج مع ألبراليد قد يزيد من خطر التثبيط التنفّسيّ (انظر في بداية هذه النشرة "ما هي أهم المعلومات التي يجب عليك معرفتها عن ألبراليد؟").

- أدوية مضادّة للفطريّات (على سبيل المثال كيتوكونازول، إيتراكونازول) (انظر في بداية هذا الفصل "لا يجوز استعمال الدواء إذا").
- أدوية لعلاج القلق أو الاكتئاب (على سبيل المثال، فينازودون، فلوروكسامين، فلوكتسيتين، باروكسيتين، سيرترالين).
- مسكن الألم الناركوتيّ بروبيوكسيفين.
- جوب منع الحمل.
- أدوية لعلاج الصرع (على سبيل المثال كاربامازيبين).

- أدوية مضادّة للدهان ستُستعمل لعلاج الأمراض النفسيّة مثل الفصام.
- مضادّات الهيستامين المستعملة لتخفيف الأرجيّات.
- ألبرازولام، لبيزوديازيبينات أخرى أو لأي من المركبات الأخرى التي يحتوي عليها الدواء (انظر البند 6).
- كنت تستعمل أدوية لعلاج التلوّثات الفطريّة، بما في ذلك كيتوكونازول وإيتراكونازول.

❗ تحذيرات خاصّة تتعلّق باستعمال الدواء:

- قبل العلاج بالألبراليد، أخبر الطبيب إذا:
- كنت تعاني أو عانيت من اكتئاب، أزمة منقلبة، أفكار انتحاريّة أو سلوك انتحاري.
- كنت تعاني من مشاكل في الكبد أو في الكليتين.
- كنت تعاني من مرض في الرئتين أو من مشاكل في التنفّس.
- كنت حاملاً أو تخطّطين للحمل (انظري لاحقاً "الحمل، الإرضاع والخصوبة").
- كنت مرضعاً أو تخطّطين للإرضاع (انظري لاحقاً "الحمل، الإرضاع والخصوبة").

كنت تعاني الآن أو عانيت في الماضي من المعاقرة أو الاعتماد على الكحول، أدوية ملزمة بوصفة طبيب أو المخدرات.

❗ استعمال الدواء والطعام:

عصير الجريبفروت - قد يرفع تركيز ألبراليد في الدم.

❗ استعمال الدواء واستهلاك الكحول:

لا يجوز شرب الكحول أو تناول أدوية أخرى قد تسبب لك ميلاً إلى النوم أو دوخاً أثناء استعمال ألبراليد، دون استشارة طبيبك. عند استعمال ألبراليد سوية مع الكحول أو مع أدوية تسبب الميل إلى النوم أو الدوار، فإن ألبراليد قد يفاقم الميل إلى النوم أو الدوار لديك.

❗ الحمل، الإرضاع والخصوبة:

الحمل
استشيري طبيبك إذا كنت حاملاً أو تخطّطين للحمل، لأنّ ألبراليد قد يضرّ جنينك. يجب على طبيبك أن يقرّر ما إذا كان عليك استعمال ألبراليد خلال فترة الحمل.

الإرضاع
استشيري طبيبك إذا كنت مرضعاً أو تخطّطين للإرضاع. لا يجوز الإرضاع خلال فترة استعمال ألبراليد، لأنّ ألبراليد ينتقل إلى حليب الأم الخاص بك وقد يضرّ طفلك الرضيع. كلمي طبيبك عن أفضل طريقة لإطعام طفلك الرضيع، إذا كنت تستعملين ألبراليد.

❗ السباحة واستعمال الماكناك:

قد يجعلك ألبراليد نسياناً أو مصحّباً بالدوار وقد يبطئ التفكير والفعالية الحركية لديك. لا يجوز السباحة، تشغيل

الماكناك الخطرة أو القيام بنشاطات خطيرة، إلى أن تعرف كيف يؤثر ألبراليد عليك.

❗ معلومات هامة عن بعض مركّبات الدواء:

يحتوي ألبراليد على اللاكتوز، وهو نوع من السكريّات. إذا أخبرك طبيبك بأنّ لديك عدم تحمل لسكريّات معينة، فاستشر الطبيب قبل استعمال هذا الدواء.

3. كيف تستعمل الدواء؟

- يجب استعمال الدواء دوماً بموجب تعليمات الطبيب.
- عليك استشارة الطبيب أو الصيدلي إذا لم تكن متأكّداً من الجرعة الدوائيّة ومن كميّة العلاج بالدواء.
- الجرعة الدوائيّة وكميّة العلاج سيحددهما الطبيب فقط.

الجرعة الدوائيّة المثبّعة عادةً هي:

لدى البالغين:
لعلاج القلق: يبدأ العلاج عادة بتناول قرص واحد من 0.25 ملغ أو قرص واحد من 0.5 ملغ 3 مرّات في اليوم. لتستعمل الجرعة الدوائيّة اليوميّة على 0.75 ملغ إلى 1.5 ملغ. يمكن رفع الجرعة الدوائيّة بالتدرّج (يمكن زيادة الجرعة بـ 1 ملغ كل 4-3 أيّام) حتّى الوصول إلى جرعة دوائيّة يوميّة شاملة من 3 ملغ، مقسّمة على طول اليوم.

يمكن رفع الجرعة الدوائيّة للوصول إلى التأثير العلاجيّ الأقصّي، بفواصل زمنيّة من 3 إلى 4 أيّام، حتّى الوصول إلى جرعة دوائيّة يوميّة قصوى من 4 ملغ، يتمّ إعطاؤها بجرعات مقسّمة.

لعلاج الهلع: يبدأ العلاج عادة بتناول قرص واحد من 0.5 ملغ 3 مرّات في اليوم. يمكن رفع الجرعة الدوائيّة بالتدرّج اعتماداً على ردّ الفعل (يمكن زيادة الجرعة بـ 1 ملغ كل 4-3 أيّام) حتّى الوصول إلى جرعة دوائيّة يوميّة أكبر من 4 ملغ، مقسّمة على طول اليوم. عندما تكون هناك حاجة إلى رفع الجرعة الدوائيّة، فمن المتبع ابتداء رفع الجرعة الدوائيّة في ساعات الليل قبل رفع الجرعة الدوائيّة في ساعات النهار. للتأكد من أنّك ستكون يظفا أكثر خلال النهار. إذا بدأت تشعر بأعراض جانيّة، فقد يقلّل الطبيب الجرعة الدوائيّة.

المسنّون أو متلقو العلاج الذين يعانون من مرض سبب الإرهاق:
الجرعة الدوائيّة الابتدائيّة المثبّعة هي 0.25 ملغ مرّتين إلى ثلاث مرّات في اليوم. يمكن رفع هذه الجرعة الدوائيّة بالتدرّج، وفقاً لتعليمات الطبيب، بحسب الحاجة وإذا لم تُعان من أعراض جانيّة.

يمنع تجاوز الجرعة الموصى بها.
مُدّة العلاج
ألبراليد مخصّص للعلاج القصير الأمد (ليس أكثر من 12-8 أسبوعاً).

سيقوم الطبيب عادةً بتقييم وضعك عند نهاية 4 أسابيع على الأكثر وسيفرّ ما إذا كان يتطلّب استمرار العلاج. في حالات معيّنة، ووفقاً لتقييم طبيب اختصاصي، قد تكون هناك حاجة إلى إطالة فترة العلاج إلى ما يجاوز الفترة العلاجيّة القصوى. قد يقلّ تأثير الدواء إذا تمّ استعماله لأكثر من عدّة أسابيع.

كميّة تناول
لا يجوز المضغّ! القرص مخصّص للبلع. يمكن شطر أو هرس القرص إذا دعت الحاجة إلى ذلك.

إذا تناولت خطأ جرعة دوائيّة أكبر من اللازم فقد تعاني من ميل إلى النوم، غثاء، خلل في التناسق الحركي، قلة المنعكسات وغيبوبة. تمّ التبليغ أيضاً عن الموت.

إذا تناولت جرعة مفرطة أو إذا قام ولد أو شخص آخر ببلع الدواء خطأ، فتوجّه فوراً إلى غرفة الطوارئ في المستشفى وأحضر معك عبوة الدواء.

إذا نصبت تناول هذا الدواء في الوقت المطلوب، فتناوله لحظة تتذكّرك إلا إذا حان تقريباً موعد تناول الجرعة القادمة. لا يجوز تناول جرعة مضاعفة تعويضاً عن الجرعة الممنوعة.

لا تجوز زيادة الجرعة الدوائيّة دون استشارة الطبيب، حتّى إذا كنت تعتقد أنّك لا تستجيب للدواء. قد تسبّب الأدوية من فصيلة البنزوديازيبينات اعتماداً عاطفياً في بدنيّا، حتّى لو أوصى باستعمالها.

إذا توقّفت عن تناول الدواء:

- لا يجوز زيادة الجرعة الدوائيّة دون استشارة الطبيب، حتّى إذا كنت تعتقد أنّك لا تستجيب للدواء. قد تسبّب الأدوية من فصيلة البنزوديازيبينات اعتماداً عاطفياً في بدنيّا، حتّى لو أوصى باستعمالها.

إذا توقّفت عن تناول الدواء:

- لا يجوز زيادة الجرعة الدوائيّة دون استشارة الطبيب، حتّى إذا كنت تعتقد أنّك لا تستجيب للدواء. قد تسبّب الأدوية من فصيلة البنزوديازيبينات اعتماداً عاطفياً في بدنيّا، حتّى لو أوصى باستعمالها.

إذا توقّفت عن تناول الدواء:

يجب المواظبة على العلاج حسب توصية الطبيب.
لا يجوز تناول الأدوية في العتمة! راجع الملصق وتأكّد من الجرعة في كل مرّة تناول فيها الدواء. ضع النظرات الطبيّة إذا كنت بحاجة إليها.

إذا توفّرت لديك أسئلة إضافية حول استعمال الدواء، فاستشر الطبيب أو الصيدلي.

4. الأعراض الجانيّة

مثل كلّ دواء، قد يؤدي استعمال ألبراليد إلى نشوء أعراض جانيّة عند بعض المستعملين. لا تقلق عند قراءة قائمة الأعراض الجانيّة. قد لا تعاني من أيّ واحد منها.

إذا نشأت أعراض جانيّة لألبراليد فإنّها تشاهد غالباً في بداية العلاج وتختفي عادة مع استمرار العلاج الدوائيّ.

قد يسبب ألبراليد أعراضاً جانيّة خطيرة، تشمل (انظر في بداية هذه النشرة "ما هي أهم المعلومات التي يجب عليك معرفتها عن ألبراليد؟"):

خطر المعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان. هناك خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان عند استعمال البنزوديازيبينات بما في ذلك ألبراليد، مما قد يؤدي إلى جرعة دوائيّة مفرطة وأعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك الغيبوبة والموت.

حدثت أعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك:
خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان. هناك خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان عند استعمال البنزوديازيبينات بما في ذلك ألبراليد، مما قد يؤدي إلى جرعة دوائيّة مفرطة وأعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك الغيبوبة والموت.

حدثت أعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك:
خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان. هناك خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان عند استعمال البنزوديازيبينات بما في ذلك ألبراليد، مما قد يؤدي إلى جرعة دوائيّة مفرطة وأعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك الغيبوبة والموت.

حدثت أعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك:
خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان. هناك خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان عند استعمال البنزوديازيبينات بما في ذلك ألبراليد، مما قد يؤدي إلى جرعة دوائيّة مفرطة وأعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك الغيبوبة والموت.

حدثت أعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك:
خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان. هناك خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان عند استعمال البنزوديازيبينات بما في ذلك ألبراليد، مما قد يؤدي إلى جرعة دوائيّة مفرطة وأعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك الغيبوبة والموت.

حدثت أعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك:
خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان. هناك خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان عند استعمال البنزوديازيبينات بما في ذلك ألبراليد، مما قد يؤدي إلى جرعة دوائيّة مفرطة وأعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك الغيبوبة والموت.

حدثت أعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك:
خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان. هناك خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان عند استعمال البنزوديازيبينات بما في ذلك ألبراليد، مما قد يؤدي إلى جرعة دوائيّة مفرطة وأعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك الغيبوبة والموت.

حدثت أعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك:
خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان. هناك خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان عند استعمال البنزوديازيبينات بما في ذلك ألبراليد، مما قد يؤدي إلى جرعة دوائيّة مفرطة وأعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك الغيبوبة والموت.

حدثت أعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك:
خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان. هناك خطر للمعاقرة، الاستعمال الخاطي والإدمان عند استعمال البنزوديازيبينات بما في ذلك ألبراليد، مما قد يؤدي إلى جرعة دوائيّة مفرطة وأعراض جانيّة خطيرة بما في ذلك الغيبوبة والموت.

إمساك، إسهال، إرهاق وتعب، مشاكل في التناسق الحركي، عصبية، تضنّر الذاكرة، دوار، أرق، اضطراب معرفي، اضطراب في الكلام (رّة - عسر التلّفظ)، قلق، حركات لاإراديّة شاذة، انخفاض الشهوة الجنسيّة، ارتباك، انخفاض في إفراز اللعاب، غثيان، تقيؤ، انزعاج في البطن، احتقان الأنف، نبض سريع (تسرّع القلب)، الآم في الصدر، تنفّوس الرؤيّة، تورّق، طفح جلديّ، زيادة في الشهوة، انخفاض في الشهوة، ارتفاع الوزن، نقصان الوزن، صعوبة في التبوّل، اضطرابات في الدورة الشهريّة.

أعراض جانيّة شائعة (common) - قد تؤثر على مستعمل 1 كحدّ أقصى من بين 10 مستعملين:
إغماء، عدم الهدوء البدنيّ (تملّمل)، تزايد في إفراز اللعاب، دقّات قلبيّة، ضغط دم منخفض، تصلّب، ارتفاع، التهاب الجلد، أرجية، تشنّج العضلات، ارتفاع في الشهوة الجنسيّة، تغرّ في الشهوة الجنسيّة (غير محدد)، ضعف، اضطرابات في التوتّر العنليّ، عدم الهدوء (هياج)، انعدام المكيّح، تمثيل، ثرثرة، اضطرابات وعائيّة حركيّة، شعور غير واقعيّ، أحلام شاذّة، خورف، شعور بالحرّ، فرط التنفّس، توتّر المسالك التنفّسيّة العلويّة، طنين (ضجيج في الأذنين)، تقلّصات في العضلات، تصلّب العضلات، اضطرابات في الأداء الجنسيّ، ودمة، سلس البول، تلوّث.

أعراض جانيّة شائعة (common) - قد تؤثر على مستعمل 1 كحدّ أقصى من بين 10 مستعملين:
إغماء، عدم الهدوء البدنيّ (تملّمل)، تزايد في إفراز اللعاب، دقّات قلبيّة، ضغط دم منخفض، تصلّب، ارتفاع، التهاب الجلد، أرجية، تشنّج العضلات، ارتفاع في الشهوة الجنسيّة، تغرّ في الشهوة الجنسيّة (غير محدد)، ضعف، اضطرابات في التوتّر العنليّ، عدم الهدوء (هياج)، انعدام المكيّح، تمثيل، ثرثرة، اضطرابات وعائيّة حركيّة، شعور غير واقعيّ، أحلام شاذّة، خورف، شعور بالحرّ، فرط التنفّس، توتّر المسالك التنفّسيّة العلويّة، طنين (ضجيج في الأذنين)، تقلّصات في العضلات، تصلّب العضلات، اضطرابات في الأداء الجنسيّ، ودمة، سلس البول، تلوّث.

أعراض جانيّة شائعة (common) - قد تؤثر على مستعمل 1 كحدّ أقصى من بين 10 مستعملين:
إغماء، عدم الهدوء البدنيّ (تملّمل)، تزايد في إفراز اللعاب، دقّات قلبيّة، ضغط دم منخفض، تصلّب، ارتفاع، التهاب الجلد، أرجية، تشنّج العضلات، ارتفاع في الشهوة الجنسيّة، تغرّ في الشهوة الجنسيّة (غير محدد)، ضعف، اضطرابات في التوتّر العنليّ، عدم الهدوء (هياج)، انعدام المكيّح، تمثيل، ثرثرة، اضطرابات وعائيّة حركيّة، شعور غير واقعيّ، أحلام شاذّة، خورف، شعور بالحرّ، فرط التنفّس، توتّر المسالك التنفّسيّة العلويّة، طنين (ضجيج في الأذنين)، تقلّصات في العضلات، تصلّب العضلات، اضطرابات في الأداء الجنسيّ، ودمة، سلس البول، تلوّث.

أعراض جانيّة شائعة (common) - قد تؤثر على مستعمل 1 كحدّ أقصى من بين 10 مستعملين:
إغماء، عدم الهدوء البدنيّ (تملّمل)، تزايد في إفراز اللعاب، دقّات قلبيّة، ضغط دم منخفض، تصلّب، ارتفاع، التهاب الجلد، أرجية، تشنّج العضلات، ارتفاع في الشهوة الجنسيّة، تغرّ في الشهوة الجنسيّة (غير محدد)، ضعف، اضطرابات في التوتّر العنليّ، عدم الهدوء (هياج)، انعدام المكيّح، تمثيل، ثرثرة، اضطرابات وعائيّة حركيّة، شعور غير واقعيّ، أحلام شاذّة، خورف، شعور بالحرّ، فرط التنفّس، توتّر المسالك التنفّسيّة العلويّة، طنين (ضجيج في الأذنين)، تقلّصات في العضلات، تصلّب العضلات، اضطرابات في الأداء الجنسيّ، ودمة، سلس البول، تلوّث.

أعراض جانيّة شائعة (common) - قد تؤثر على مستعمل 1 كحدّ أقصى من بين 10 مستعملين:
إغماء، عدم الهدوء البدنيّ (تملّمل)، تزايد في إفراز اللعاب، دقّات قلبيّة، ضغط دم منخفض، تصلّب، ارتفاع، التهاب الجلد، أرجية، تشنّج العضلات، ارتفاع في الشهوة الجنسيّة، تغرّ في الشهوة الجنسيّة (غير محدد)، ضعف، اضطرابات في التوتّر العنليّ، عدم الهدوء (هياج)، انعدام المكيّح، تمثيل، ثرثرة، اضطرابات وعائيّة حركيّة، شعور غير واقعيّ، أحلام شاذّة، خورف، شعور بالحرّ، فرط التنفّس، توتّر المسالك التنفّسيّة العلويّة، طنين (ضجيج في الأذنين)، تقلّصات في العضلات، تصلّب العضلات، اضطرابات في الأداء الجنسيّ، ودمة، سلس البول، تلوّث.

أعراض جانيّة شائعة (common) - قد تؤثر على مستعمل 1 كحدّ أقصى من بين 10 مستعملين:
إغماء، عدم الهدوء البدنيّ (تملّمل)، تزايد في إفراز اللعاب، دقّات قلبيّة، ضغط دم منخفض، تصلّب، ارتفاع، التهاب الجلد، أرجية، تشنّج العضلات، ارتفاع في الشهوة الجنسيّة، تغرّ في الشهوة الجنسيّة (غير محدد)، ضعف، اضطرابات في التوتّر العنليّ، عدم الهدوء (هياج)، انعدام المكيّح، تمثيل، ثرثرة، اضطرابات وعائيّة حركيّة، شعور غير واقعيّ، أحلام شاذّة، خورف، شعور بالحرّ، فرط التنفّس، توتّر المسالك التنفّسيّة العلويّة، طنين (ضجيج في الأذنين)، تقلّصات في العضلات، تصلّب العضلات، اضطرابات في الأداء الجنسيّ، ودمة، سلس البول، تلوّث.

أعراض جانيّة شائعة (common) - قد تؤثر على مستعمل 1 كحدّ أقصى من بين 10 مستعملين:
إغماء، عدم الهدوء البدنيّ (تملّمل)، تزايد في إفراز اللعاب، دقّات قلبيّة، ضغط دم منخفض، تصلّب، ارتفاع، التهاب الجلد، أرجية، تشنّج العضلات، ارتفاع في الشهوة الجنسيّة، تغرّ في الشهوة الجنسيّة (غير محدد)، ضعف، اضطرابات في التوتّر العنليّ، عدم الهدوء (هياج)، انعدام المكيّح، تمثيل، ثرثرة، اضطرابات وعائيّة حركيّة، شعور غير واقعيّ، أحلام شاذّة، خورف، شعور بالحرّ، فرط التنفّس، توتّر المسالك التنفّسيّة العلويّة، طنين (ضجيج في الأذنين)، تقلّصات في العضلات، تصلّب العضلات، اضطرابات في الأداء الجنسيّ، ودمة، سلس البول، تلوّث.

أعراض جانيّة شائعة (common) - قد تؤثر على مستعمل 1 كحدّ أقصى من بين 10 مستعملين:
إغماء، عدم الهدوء البدنيّ (تملّمل)، تزايد في إفراز اللعاب، دقّات قلبيّة، ضغط دم منخفض، تصلّب، ارتفاع، التهاب الجلد، أرجية، تشنّج العضلات، ارتفاع في الشهوة الجنسيّة، تغرّ في الشهوة الجنسيّة (غير محدد)، ضعف، اضطرابات في التوتّر العنليّ، عدم الهدوء (هياج)، انعدام المكيّح، تمثيل، ثرثرة، اضطرابات وعائيّة حركيّة، شعور غير واقعيّ، أحلام شاذّة، خورف، شعور بالحرّ، فرط التنفّس، توتّر المسالك التنفّسيّة العلويّة، طنين (ضجيج في الأذنين)، تقلّصات في العضلات، تصلّب العضلات، اضطرابات في الأداء الجنسيّ، ودمة، سلس البول، تلوّث.

أعراض جانيّة شائعة (common) - قد تؤثر على مستعمل 1 كحدّ أقصى من بين 10 مستعملين:
إغماء، عدم الهدوء البدنيّ (تملّمل)، تزايد في إفراز اللعاب، دقّات قلبيّة، ضغط دم منخفض، تصلّب، ارتفاع، التهاب الجلد، أرجية، تشنّج العضلات، ارتفاع في الشهوة الجنسيّة، تغرّ في الشهوة الجنسيّة (غير محدد)، ضعف، اضطرابات في التوتّر العنليّ، عدم الهدوء (هياج)، انعدام المكيّح، تمثيل، ثرثرة، اضطرابات وعائيّة حركيّة، شعور غير واقعيّ، أحلام شاذّة، خورف، شعور بالحرّ، فرط التنفّس، توتّر المسالك التنفّسيّة العلويّة، طنين (ضجيج في الأذنين)، تقلّصات في العضلات، تصلّب العضلات، اضطرابات في الأداء الجنسيّ، ودمة، سلس البول، تلوّث.

أعراض جانيّة شائعة (common) - قد تؤثر على مستعمل 1 كحدّ أقصى من بين 10 مستعملين:
إغماء، عدم الهدوء البدنيّ (تملّمل)، تزايد في إفراز اللعاب، دقّات قلبيّة، ضغط دم منخفض، تصلّب، ارتفاع، التهاب الجلد، أرجية، تشنّج العضلات، ارتفاع في الشهوة الجنسيّة، تغرّ في الشهوة الجنسيّة (غير محدد)، ضعف، اضطرابات في التوتّر العنليّ، عدم الهدوء (هياج)، انعدام المكيّح، تمثيل، ثرثرة، اضطرابات وعائيّة حركيّة، شعور غير واقعيّ، أحلام شاذّة، خورف، شعور بالحرّ، فرط التنفّس، توتّر المسالك التنفّسيّة العلويّة، طنين (ضجيج في الأذنين)، تقلّصات في العضلات، تصلّب العضلات، اضطرابات في الأداء الجنسيّ، ودمة، سلس البول، تلوّث.

أعراض جانيّة شائعة (common) - قد تؤثر على مستعمل 1 كحدّ أقصى من بين 10 مستعملين:
إغماء، عدم الهدوء البدنيّ (تملّمل)، تزايد في إفراز اللعاب، دقّات قلبيّة، ضغط دم منخفض، تصلّب، ارتفاع، التهاب الجلد، أرجية، تشنّج العضلات، ارتفاع في الشهوة الجنسيّة، تغرّ في الشهوة الجنسيّة (غير محدد)، ضعف، اضطرابات في التوتّر العنليّ، عدم الهدوء (هياج)، انعدام المكيّح، تمثيل، ثرثرة، اضطرابات وعائيّة حركيّة، شعور غير واقعيّ، أحلام شاذّة، خورف، شعور بالحرّ، فرط التنفّس، توتّر المسالك التنفّسيّة العلويّة، طنين (ضجيج في الأذنين)، تقلّصات في العضلات، تصلّب العضلات، اضطرابات في الأداء الجنسيّ، ودمة، سلس البول، تلوّث.

Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate

ألبراليد 0.5:
Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Iron Yellow Oxide

ألبراليد 1:
Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Indigo Carmine (E132).

ألبراليد 0.5:
Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Indigo Carmine (E132).

ألبراليد 1:
Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Indigo Carmine (E132).

ألبراليد 0.5:
Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Indigo Carmine (E132).

ألبراليد 1:
Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Indigo Carmine (E132).

ألبراليد 0.5:
Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Indigo Carmine (E132).

ألبراليد 1:
Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Indigo Carmine (E132).

ألبراليد 0.5:
Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Indigo Carmine (E132).

ألبراليد 1:
Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Indigo Carmine (E132).

ألبراليد 0.5:
Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Indigo Carmine (E132).

لمزيد من المعلومات عن المستحضر وللإطلاع على النشرات المحدثّة باللغة العبرية، العربية والإنجليزية، امسحوا الرمز التالي:

For further information about the medicinal product and for updated consumer leaflets in English, Hebrew and Arabic, please scan the following code:



يمكن التوجّه إلى صاحب امتياز المستحضر لطلب الحصول على النشرة المطبوعة باللغة الإنجليزيّة على عنوان البريد الإلكتروني Customer_Support@cts.co.il أو على هاتف رقم 1-700-500-220.

You may contact the marketing authorization holder of the preparation to request a printed leaflet in English via email at Customer_Support@cts.co.il or by telephone at 1-700-500-220.

وزارة الصحة:
ألبراليد 0.25: 1030128371
ألبراليد 0.5: 103028372
ألبراليد 1: 1030328373
من أجل التبسيط ولتسهيل القراءة، تمّت صياغة هذه النشرة بصيغة المذكّر. على الرغم من ذلك، فإنّ الدواء مخصّص لكلا الجنسين.



**PATIENT LEAFLET IN ACCORDANCE WITH
THE PHARMACISTS' REGULATIONS
(PREPARATIONS) – 1986**

The medicine is dispensed with a doctor's prescription only

Alpralid Tablets 0.25, 0.5, 1 mg

Alpralid 0.25: Each tablet contains: Alprazolam 0.25 mg

Alpralid 0.5: Each tablet contains: Alprazolam 0.5 mg

Alpralid 1: Each tablet contains: Alprazolam 1 mg

Inactive ingredients and allergens in the preparation - see section 6 "Additional information" and the "Important information about some ingredients of the medicine" section. **Read the entire leaflet carefully before using the medicine.** This leaflet contains concise information about the medicine. If you have any other questions, refer to the doctor or the pharmacist.

This medicine has been prescribed for treatment of your illness. Do not pass it on to others. It may harm them even if it seems to you that their medical condition is similar.

What is the most important information you should know about Alpralid?

Taking this medicine together with opioid medicines, with other medicines that depress the central nervous system (including drugs) or with alcohol, may cause a sensation of deep drowsiness, breathing difficulties (respiratory depression), coma and death.

Introduction to the consumer leaflet for benzodiazepines

This medicine belongs to the benzodiazepines group, which has special characteristics that require extra care during use.

- It is highly important to be under close medical supervision when taking this medicine.
- When taking this medicine, be sure to refer to the doctor after 2-4 weeks, since the treatment is only intended for short time periods.
- Prolonged use of this medicine may cause the effect of the medicine to decrease. Prolonged use may cause severe dependency, making it difficult for the patient to stop taking the medicine.
- Uncontrolled discontinuation of this treatment will be accompanied by withdrawal effects, such as: Stress,

nervousness, confusion, tremor, insomnia, abdominal pain, vomiting, nausea, sweating, spasms, cramps and muscle pain.

- Prolonged use of this medicine may sometimes cause changes in behavioral patterns and obsessive thoughts.
- Care should be taken when walking, especially in the elderly, since the medicine impairs alertness and sometimes the coordination of body movements, which may lead to tripping or falling down.

1. What is the medicine intended for?

The medicine is intended for treatment of symptoms of stress and anxiety, anxiety accompanied by depression, and panic states which may or may not be accompanied by phobia.

Therapeutic class: Benzodiazepines.

2. Before using the medicine:

❗ Do not use this medicine if:

- You are sensitive (allergic) to the active ingredient alprazolam, to other benzodiazepines, or to any of the additional ingredients the medicine contains (see section 6).
- You are taking medicines for treatment of fungal infections, including Ketoconazole and Itraconazole.

❗ Special warnings regarding the use of the medicine:

Before treatment with Alpralid, inform the doctor if:

- You are suffering or have suffered from depression, mood swings, suicidal thoughts or suicidal behavior.
- You have liver or kidney problems.
- You have lung disease or breathing difficulties.
- You are pregnant or planning to become pregnant (see "Pregnancy, breastfeeding and fertility" below).
- You are breastfeeding or are planning to breastfeed (see "Pregnancy, breastfeeding and fertility" below).
- You suffer or have suffered in the past from abuse of or dependence on alcohol, prescription medicines or drugs.

❗ Smoking:

Smoking reduces the concentration of the medicine in the body compared to non-smokers.

❗ Children and adolescents:

This medicine is not intended for use in children and adolescents under the age of 18, since no safety and efficacy data are available for this

medicine in children and adolescents.

❗ Use in the elderly:

Elderly patients are particularly susceptible to dose-related side effects while taking Alpralid.

❗ Drug interactions:

If you are taking, or have recently taken, other medicines, including non-prescription medicines, vitamins and nutritional supplements, tell the doctor or pharmacist. Especially if you are taking:

- Opioids, used concomitantly with Alpralid may increase the risk of respiratory depression (see at the beginning of this leaflet "What is the most important information you should know about Alpralid?").

- Antifungal medicines (e.g. ketoconazole, itraconazole) (see the beginning of this section "Do not use this medicine if").
- Medicines for treatment of anxiety or depression (e.g. nefazodone, fluvoxamine, fluoxetine, paroxetine, sertraline).

- The narcotic analgesic propoxyphene.
- Contraceptive pills.
- Medicines for treatment of epilepsy (e.g. carbamazepine).

- Antipsychotic medications used for treatment of mental illness, such as schizophrenia.
- Antihistamines used for the relief of allergies.
- Certain macrolide antibiotics (e.g. erythromycin, clarithromycin).

- Isoniazid (for treatment of tuberculosis).
- Cimetidine (for treatment of gastric ulcers).
- Tricyclic antidepressants (e.g. imipramine, desipramine).

- Calcium channel blockers (e.g. diltiazem, nifedipine).
- Cyclosporine.
- Ergotamine (for the prevention and treatment of migraine).

- Amiodarone (for the treatment of arrhythmias).
- Drugs or other medicines that cause sleepiness or dizziness. Alpralid may make the sleepiness or dizziness worse, when taken with drugs or medicines that cause sleepiness or dizziness.

- You are pregnant or planning to become pregnant (see "Pregnancy, breastfeeding and fertility" below).
- You are breastfeeding or are planning to breastfeed (see "Pregnancy, breastfeeding and fertility" below).
- You suffer or have suffered in the past from abuse of or dependence on alcohol, prescription medicines or drugs.

❗ Use of the medicine and food:

Grapefruit juice - may increase the concentration of Alpralid in the blood.

❗ Use of the medicine and alcohol consumption:

Do not drink alcohol or take other medicines that may make you sleepy or dizzy while taking Alpralid, without consulting your doctor. When Alpralid is taken with alcohol or medicines that cause sleepiness or dizziness, Alpralid may make your sleepiness or dizziness worse.

❗ Children and adolescents: This medicine is not intended for use in children and adolescents under the age of 18, since no safety and efficacy data are available for this

❗ Pregnancy, breastfeeding and fertility:

Pregnancy

Consult your doctor if you are pregnant or planning to become pregnant, as Alpralid may harm your fetus. Your doctor should decide whether you need to take Alpralid during pregnancy.

Breastfeeding

Consult your doctor if you are breastfeeding or are planning to breastfeed. Do not breastfeed while taking Alpralid, as Alpralid passes into your breastmilk and may harm your baby. Consult your doctor regarding the best way to feed your baby if you are taking Alpralid.

❗ Driving and operating machinery:

Alpralid may make you drowsy or dizzy and slow down your thinking and motor activity. Do not drive, operate dangerous machinery, or engage in dangerous activities, until you know how Alpralid affects you.

❗ Important information about some ingredients of the medicine:

Alpralid contains lactose, which is a type of sugar. If you have been told by your doctor that you have an intolerance to certain sugars, consult your doctor before taking this medicine. Alpralid contains 0.12 mg of sodium benzoate per tablet. Sodium benzoate may make jaundice worse (yellowing of the skin and eyes) in neonates (up to four weeks of age). This medicine contains less than 23 mg of sodium in a tablet, and is therefore considered sodium-free.

3. How should you use the medicine?

- Always use the medicine according to the doctor's instructions.
- Check with the doctor or pharmacist if you are uncertain about the dosage and how to use the medicine.
- The dosage and treatment regimen will be determined by the doctor only.

The generally accepted dosage is:

In adults:

For treatment of anxiety: The treatment will usually begin with one tablet of 0.25 mg or one tablet of 0.5 mg three times per day. Therefore, the daily dosage is 0.75 mg to 1.5 mg. The dosage may be gradually increased (every 3-4 days the dose may be increased by 1 mg) up to a total daily dosage of 3 mg, divided throughout the day.

The dosage can be increased to achieve a maximum therapeutic effect, at intervals of 3 to 4 days, to a maximum daily dosage of 4 mg, given in divided doses.

For treatment of panic: The treatment will usually begin with one tablet of 0.5 mg three times per day. The dosage can be gradually

increased, depending on the response, (every 3-4 days the dose can be increased by 1 mg) up to a daily dosage greater than 4 mg, divided throughout the day. When the dosage needs to be increased, the common practice is to increase the nighttime dosage first before increasing the daytime dosage, to make sure you will remain alert during the day. If you start feeling side effects, the doctor may reduce your dosage.

The elderly or patients suffering from a disease that causes fatigue:

The accepted starting dosage is 0.25 mg twice to three times per day. This dosage may be gradually increased, according to the doctor's instructions, if necessary and if you do not suffer from any side effects.

Do not exceed the recommended dose.

Duration of treatment

Alpralid is intended for short-term use (no more than 8-12 weeks). Usually, the doctor will assess your condition at the latest by the end of 4 weeks, and decide if further treatment is required.

In some cases, according to the assessment of a specialist, there may be a need to extend treatment beyond the maximum treatment period. The effect of the medicine may be reduced if it is used for more than a few weeks.

Method of administration

Do not chew! The tablet is intended to be swallowed. If necessary, the tablet can be halved or crushed.

If you accidentally took a higher dosage you may experience drowsiness, confusion, impaired coordination, reduced reflexes and coma. Death has also been reported.

If you have taken an overdose or if a child or anyone else has accidentally swallowed the medicine, proceed immediately to a hospital emergency room, and bring the package of the medicine with you.

If you forgot to take this medicine at the required time, take a dose as soon as you remember unless it is almost the time to take the next dose. Do not take a double dose in order to compensate for a forgotten dose.

Do not increase the dosage without consulting with the doctor, even if you feel that you are not responding to the medicine. Medicines of the benzodiazepine group may cause emotional or physical dependence, even if they were recommended for use.

If you stop taking the medicine:

Even if there is an improvement in your health, do not stop treatment with the medicine without consulting the doctor, as the dosage must be decreased gradually.

• **Physical dependence and withdrawal reactions.** Alpralid can cause physical dependence and withdrawal reactions.

- If you stop taking the tablets abruptly (and not gradually), you may have serious and life-threatening side effects, including abnormal movements, responses or expressions, convulsions, severe changes in your mental state or nervous system, depression, seeing or hearing things that others do not see or hear, an extreme increase in activity or speech, losing touch with reality and suicidal thoughts or actions.

Contact your doctor or proceed to the nearest hospital emergency room immediately, if you have any of these symptoms.

- Some patients who stop taking benzodiazepines abruptly (not gradually) may experience side effects that can last from several weeks to more than 12 months, including anxiety, problems with memory, learning or concentration, depression, sleeping problems, feeling as if insects are crawling under the skin, weakness, tremor, muscle cramps, burning or tingling sensation in the hands, arms and legs and ringing in the ears.

- In addition, you may suffer from withdrawal symptoms (see section 4 "Side effects").

Follow the treatment as recommended by the doctor.

Do not take medicines in the dark! Check the label and the dose every time you take the medicine. Wear glasses if you need them. If you have any other questions regarding use of the medicine, consult the doctor or the pharmacist.

4. Side effects

As with any medicine, use of Alpralid may cause side effects in some users. Do not be alarmed when reading the list of side effects. You may not experience any of them.

Alpralid side effects, if they occur, are most often observed at the beginning of treatment and usually disappear with continued drug treatment.

Alpralid may cause serious side effects, including (see at the beginning of this leaflet "What is the most important information you should know about Alpralid?"):

- **Risk of abuse, misuse and addiction.**

There is a risk of abuse, misuse and addiction with benzodiazepines, including Alpralid, which can lead to overdose and serious side effects, including coma and death.

- **Serious side effects including coma and death have occurred in people who have**

abused or misused benzodiazepines, including Alpralid. These serious side effects may even include hallucinations, paranoia, suicidal thoughts or actions, convulsions and breathing difficulties.

Contact your doctor or proceed to the nearest hospital emergency room immediately, if you have any of these serious side effects.

- **You may become addicted even if you take Alpralid according to the doctor's instructions.**

- **Seizures.** Discontinuation of Alpralid can cause seizures and seizures that do not stop (status epilepticus).

- **Mania.** Alpralid can cause increased activity and speech (hypomania and mania) in people suffering from depression.

Seek emergency medical assistance immediately in the following cases:

- Slowed breathing or shallow breathing
- Respiratory arrest (may lead to cardiac arrest)
- Excessive sleepiness

The most frequent side effects of Alpralid include:

Drowsiness, sensation of dizziness.

Additional side effects:

Very common side effects - may affect more than 1 in 10 users:

Drowsiness, sensation of dizziness, depression, headache, dry mouth, constipation, diarrhea, fatigue and tiredness, coordination problems, nervousness, memory impairment, dizziness, insomnia, cognitive impairment, speech impairment (dysarthria), anxiety, abnormal involuntary movements, decreased libido, confusion, decreased salivation, nausea, vomiting, abdominal discomfort, nasal congestion, fast heartbeat (tachycardia), chest pains, blurred vision, sweating, rash, increased appetite, decreased appetite, weight gain, weight loss, difficulty urinating, menstrual irregularities.

Common side effects - may affect up to 1 in 10 users:

Fainting, restlessness (akathisia), excessive salivation, palpitations, low blood pressure, stiffness, tremor, skin inflammation, allergy, muscle spasm, increased libido, change in libido (non specific), weakness, muscle tone disorders, agitation, lack of restraint, numbness, talkativeness, vasomotor disturbances, unrealistic feeling, unusual dreams, fear, sensation of heat, hyperventilation, upper respiratory tract infection, tinnitus (ringing in the ears), muscle cramps, muscle stiffness, sexual dysfunction, edema, incontinence, infection.

If a side effect occurs, if one of the side effects worsens, or if you suffer from a side effect not mentioned in this leaflet, consult your doctor.

Reporting side effects

Side effects may be reported to the Ministry of Health by clicking on the link "Report side effects due to medicinal treatment" found on the Ministry of Health website homepage (www.health.gov.il), which will direct you to the online form for reporting side effects, or by clicking on the following link:

<https://sideeffects.health.gov.il/>

5. How to store the medicine?

- Avoid poisoning! This medicine and any other medicine must be kept in a closed place out of the reach and sight of children and/or infants to avoid poisoning. Do not induce vomiting without an explicit instruction from the doctor.

- Do not use the medicine after the expiry date (Exp. date) appearing on the carton package and the blister inside. The expiry date refers to the last day of that month.

- Store at a temperature lower than 25°C.

6. Additional information

In addition to the active ingredient, the medicine also contains:

Alpralid 0.25:

Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate

Alpralid 0.5:

Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Iron Yellow Oxide

Alpralid 1:

Lactose, Microcrystalline Cellulose (PH-101), Pregelatinized Oxidized Potato Starch, Microcrystalline Cellulose (PH-102), Magnesium stearate, Docusate Sodium, Colloidal Silicone Dioxide, Sodium Benzoate, Indigo Carmine (E132).

What does the medicine look like and what are the contents of the package:

The medicine is available in carton packages that contain 10/20/30/60/100/1000 tablets in blister packs.

Not all package sizes may be marketed.

Alpralid 0.25: White-yellowish, rectangular tablets with a score line on one side, imprinted with "CTS".

Alpralid 0.5: Yellowish, rectangular tablets with a score line, imprinted with "CTS".

Alpralid 1: Light blue, rectangular tablets with a score line, imprinted with "CTS".

Manufacturer/license holder and address:

CTS Chemical Industries Ltd.,

3 Hakidma St., Kiryat Malachi.

This leaflet was revised in 01/2022 in

accordance with the Ministry of Health guidelines.

Registration numbers of the medicines in the national drug registry of the Ministry of Health:

Alpralid 0.25: 1030128371

Alpralid 0.50: 1030228372

Alpralid 1: 1030328373



LFL 343 06/23